



WORLD HEALTH ORGANIZATION  
ORGANISATION MONDIALE DE LA SANTÉ  
WELTGESUNDHEITSORGANISATION  
ВСЕМИРНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ЗДРАВООХРАНЕНИЯ

REGIONAL OFFICE FOR EUROPE  
BUREAU RÉGIONAL DE L'EUROPE  
REGIONALBÜRO FÜR EUROPA  
ЕВРОПЕЙСКОЕ РЕГИОНАЛЬНОЕ БЮРО

Head office:  
UN City, Marmorvej 51,  
DK-2100 Copenhagen Ø, Denmark  
Tel.: +45 45 33 70 00; Fax: +45 45 33 70 01  
Email: eurocontact@who.int  
Website: <https://www.who.int/europe>

Our reference: 369-23  
См. наш номер:

Your reference:  
На Ваш номер:

Дата: 7 ноября 2023

Д-ру Ажар Гиният,  
Министру здравоохранения  
Республики Казахстан

пр. Мангилик ел, 8  
Дом министерств, 5 подъезд  
г. Астана, 010000, Республика Казахстан

Уважаемая госпожа министр,

Страновой офис Всемирной организации здравоохранения (ВОЗ) в Казахстане выражает благодарность Министерству здравоохранения Республики Казахстан (МЗ РК) и вам лично за активное сотрудничество в области иммунизации и вакциноуправляемых заболеваний.

В целях поддержки комплексного реагирования на вспышку кори и введения дополнительных мероприятий по иммунизации (ДМИ) против кори, краснухи и паротита подлежащим контингентам в Казахстане, Страновой офис ВОЗ выражает готовность в поддержке информационной кампании ДМИ. В связи с этим, направляем пакет материалов, разработанных Европейским региональным бюро ВОЗ и адаптированным Страновым офисом ВОЗ в Казахстане.

Будем Вам признательны за распространение [пакета](#) информационных материалов среди подведомственных медицинских организаций, занимающихся вопросами иммунизации против кори, краснухи и паротита и общественного здравоохранения.

Позвольте принять наши заверения в уважении и готовности оказывать поддержку в проведении вышеуказанных мероприятий.

Для получения дополнительной информации и координации сотрудники МЗ РК могут обращаться к Сауле Касымовой, координатору программы по повышению спроса и согласия на вакцинацию Странового офиса ВОЗ в Казахстане по электронной почте [kassymovas@who.int](mailto:kassymovas@who.int)

С уважением,

Д-р Skender Sylva,

Представитель ВОЗ в Казахстане



**Приложение:**

1. Образцы постеров, видео и постов в социальные сети: 19л.

Всемирная организация здравоохранения Европейский регион  
МИНИСТЕРСТВО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН  
НАЦИОНАЛЬНЫЙ ЦЕНТР ОБЩЕСТВЕННОГО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ  
Софинансирование Европейского Союза

# КОРЬ очень заразное и серьезное заболевание

В Казахстане заболеваемость корью **РАСТЁТ СРЕМИТЕЛЬНО**



### ЗНАЕТЕ ЛИ ВЫ, ЧТО...

Корь **заразнее гриппа в 6 РАЗ.**  
В одном из **пяти случаев** возникнут **осложнения**, такие как ушные инфекции, пневмония, необратимая глухота, энцефалит или даже смерть.

Корь быстро распространяется внутри и между сообществами, если не поддерживает **коллективный иммунитет.**

Вакцины против кори **безопасны и эффективны.** Они проходят тщательное тестирование и имеют очень хорошие показатели безопасности после **60 лет применения.**

Две дозы вакцины против кори обеспечивают почти **100% защиту** от кори.

## ВЫ МОЖЕТЕ ОСТАНОВИТЬ КОРЬ



Дополнительная массовая иммунизация против кори, краснухи и паротита в Казахстане проводится:

- с 6 ноября 2023 – детям в возрасте **от 6 месяцев до 11 месяцев**
- с 6 декабря 2023 - детям в возрасте от **2 лет до 5 лет**
- с 6 ноября для медработников

## #ВакциныРаботают

Подробная информация доступна на сайте **egu.kz**

**7701** - телефон горячей линии по вакцинации



# КОЛЛЕКТИВНЫЙ ИММУНИТЕТ

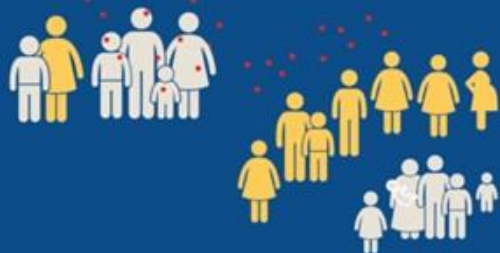
Борьба с корью является **ОБЩЕЙ** ответственностью

## ДО СОЗДАНИЯ ВАКЦИН



Корь является одной из самых заразных болезней, поражающих людей. До того, как стали доступны вакцины, не было возможности остановить распространение этой болезни. Каждый раз, когда сообщество подвергалось воздействию вируса, почти все, кто ранее не был инфицирован, заболели этой болезнью. Многие из них страдали от серьезных осложнений, таких как пневмония, постоянная глухота или диарея, и многие из них умерли.

## ФОРМИРОВАНИЕ КОЛЛЕКТИВНОГО ИММУНИТЕТА



Корь распространяется быстро. Чем больше число восприимчивых к кори людей в сообществе, тем выше индивидуальный риск каждого человека заразиться этой болезнью. Поскольку все больше и больше людей вакцинируются, вирусу становится все труднее найти кого-то нового для заражения.

**ЗАЩИТА ДЛЯ ВСЕХ** Благодаря вакцине против кори количество случаев заболевания корью в Европейском регионе ВОЗ сократилось более чем на 90% по сравнению с 1990-ми годами. Но вирус все еще распространяется везде, где он может найти достаточное количество людей для заражения. Прерывая цепочки передачи инфекции, вакцинированные дети и взрослые, не позволяют вирусу добраться до младенцев, которых еще рано вакцинировать, а также людей, которые не могут быть вакцинированы, поскольку у них ослаблена или нарушена иммунная система. Для того, чтобы достичь уровня коллективного иммунитета способного защитить все население, необходимо обеспечить охват иммунизацией не менее 95%.

**ВЫ МОЖЕТЕ ОСТАНОВИТЬ КОРЬ**  
**#ВакциныРаботают !**

Коллективный иммунитет защищает уязвимых детей и взрослых, которые не могут быть вакцинированы.

**Вакцины защищают вас и окружающих.**



Софинансирование  
Европейского Союза



Всемирная организация  
здравоохранения

Европейский регион

© ВОЗ данные на октябрь 2023 г.

Данная публикация подготовлена при финансовой поддержке Европейского союза. Ее содержание является предметом исключительной ответственности. В Европейском регионе ВОЗ и не обязательно отражает позиции Европейского союза.



# КАК РАБОТАЮТ ВАКЦИНЫ



Вакцины содержат модифицированную форму вируса или бактерии, которая не вызывает заболевание, но «обучает» вашу иммунную систему тому, что делать, если вы когда-либо реально подвергнетесь «нападению» со стороны потенциально опасного вируса или бактерии.

Когда вы получаете прививку, ваша иммунная система реагирует так же, как и на любое другое «вторжение», создавая антитела для борьбы с конкретным вирусом или бактерией.



Некоторые болезни требуют введения более одной дозы вакцины или бустерной дозы позднее в жизни. Это будет необходимо для обеспечения полной и надежной защиты.



Противокоревая вакцина отличается безопасностью, эффективностью и низкой стоимостью. Для обеспечения иммунитета детям показаны две дозы вакцины.

После вакцинации ваш организм запоминает этого конкретного «взломщика». Если вы когда-либо встретитесь с настоящим вирусом или бактерией, нужные антитела быстро его уничтожат, прежде чем он сможет сделать вас больным.



## Коллективный иммунитет



Когда вы и большинство людей в вашем сообществе невосприимчивы к заразной болезни, она не может легко распространяться. Вместе вы предупреждаете попадание вируса или бактерий в организм тех, кто не может быть вакцинирован, включая младенцев, которые еще слишком малы для вакцинации, и людей со слабым здоровьем или тех, кто получает специальное лечение, ослабляющее их иммунную систему.

**В целях обеспечения иммунитета и предотвращения вспышек рекомендуется двухдозовый режим вакцинации.**

**Пришло ли время для вакцинации вашего ребенка против кори? Получите это прямо сейчас. И любая дополнительная доза также безопасна.**

**ВЫ МОЖЕТЕ ОСТАНОВИТЬ КОРЬ.**

**#ВакциныРаботают**



Софинансирование Европейского Союза



Всемирная организация здравоохранения

Европейский регион



Софинансирование  
Европейского Союза



МИНИСТЕРСТВО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ  
РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН



НАЦИОНАЛЬНЫЙ ЦЕНТР  
ОБЩЕСТВЕННОГО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ



Всемирная организация  
здравоохранения

Европейский регион



Мама, только что мне  
звонили из детского  
сада, у некоторых  
детей выявили корь...



Софинансирование  
Европейского Союза



МИНИСТЕРСТВО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ  
РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН



НАЦИОНАЛЬНЫЙ ЦЕНТР  
ОБЩЕСТВЕННОГО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ



Всемирная организация  
здравоохранения

Европейский регион



Корь?! О нет...  
она снова вернулась?







Софинансирование  
Европейского Союза



МИНИСТЕРСТВО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ  
РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН

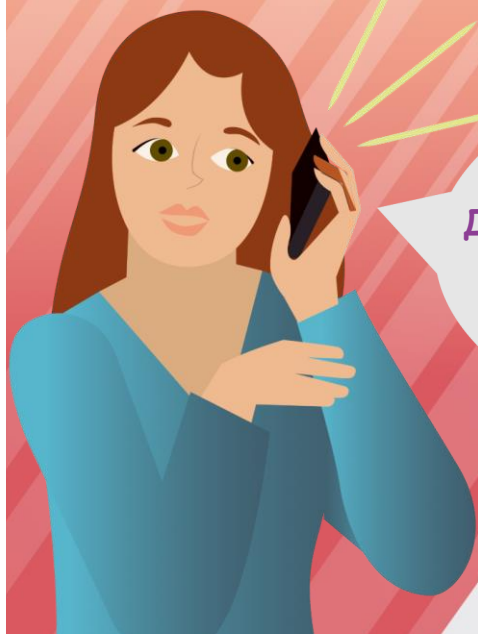


НАЦИОНАЛЬНЫЙ ЦЕНТР  
ОБЩЕСТВЕННОГО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ



Всемирная организация  
здравоохранения

Европейский регион



Да, и я забыла сделать  
прививку Сание...



Софинансирование  
Европейского Союза



МИНИСТЕРСТВО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ  
РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН



НАЦИОНАЛЬНЫЙ ЦЕНТР  
ОБЩЕСТВЕННОГО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ



Всемирная организация  
здравоохранения

Европейский регион



Как думаешь, уже  
слишком поздно?





Софинансирование  
Европейского Союза



МИНИСТЕРСТВО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ  
РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН



НАЦИОНАЛЬНЫЙ ЦЕНТР  
ОБЩЕСТВЕННОГО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ



Всемирная организация  
здоровья

Европейский регион



Нет, не поздно, доченька.  
Вакцинировать Санию нужно  
обязательно.  
Когда и как нужно  
уточнить у вашего врача...



Софинансирование  
Европейского Союза



МИНИСТЕРСТВО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ  
РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН



НАЦИОНАЛЬНЫЙ ЦЕНТР  
ОБЩЕСТВЕННОГО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ



Всемирная организация  
здоровья

Европейский регион

**В Казахстане заболеваемость корью растёт**

*Поговорите о #вакцинации с вашим лечащим врачом*

Подробная информация доступна на сайте **edu.kz**

 **7701** - телефон горячей линии по вакцинации



Софинансирование  
Европейского Союза



Всемирная организация  
здравоохранения

Европейский регион

Данное видео подготовлено при финансовой поддержке Европейского союза. Его содержание является предметом исключительной ответственности Всемирной организации здравоохранения, не обязательно отражает позиции Европейского союза.



Co-funded by  
the European Union



MINISTRY OF HEALTHCARE  
OF THE REPUBLIC OF KAZAKHSTAN



NATIONAL CENTER OF PUBLIC HEALTH CARE  
OF THE MINISTRY OF HEALTH OF THE REPUBLIC  
OF KAZAKHSTAN



World Health  
Organization  
European Region

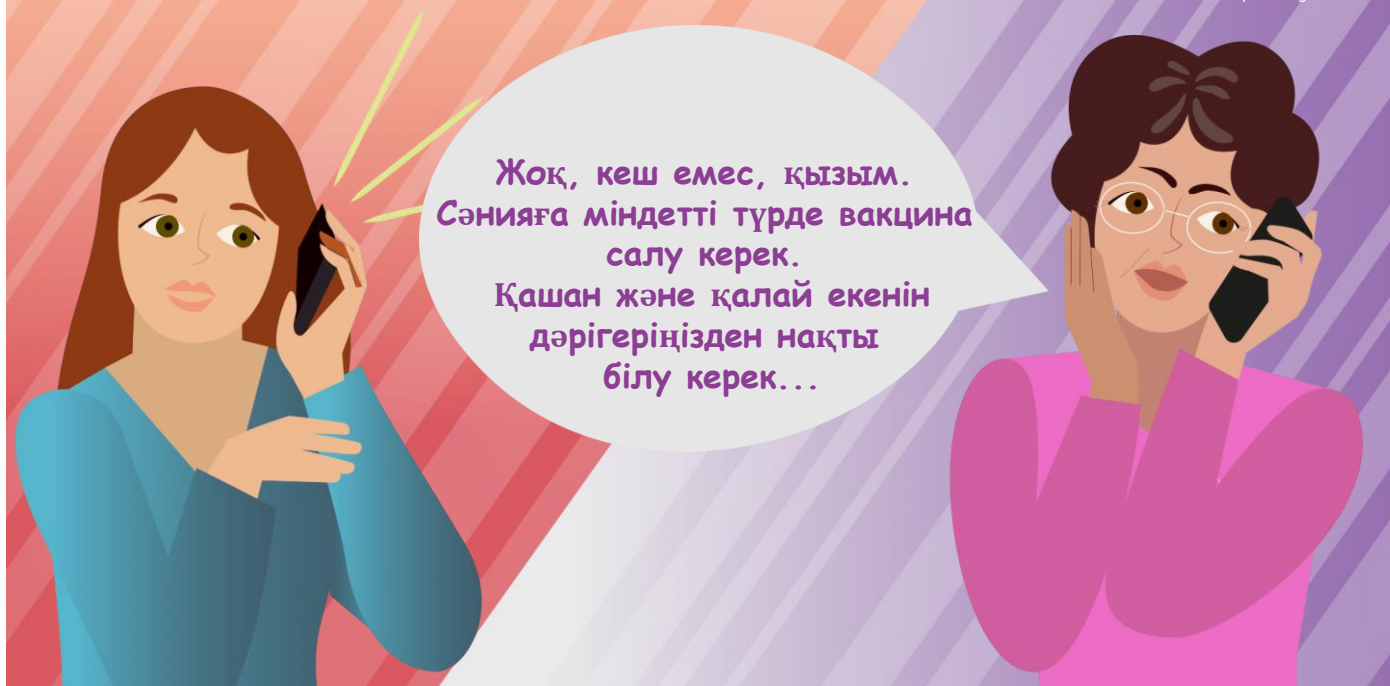


Анашым, маған қазір  
ғана балабақшадан  
қоңырау шалды, кейбір  
балаларда қызылша  
анықталыпты...











## Қазақстанда қызылшаға шалдығу көбейді

Өз емдеуші дәрігеріңізбен #вакцинация туралы сөйлесіңіз

Толық ақпарат [egu.kz](http://egu.kz) сайтта

 7701 - вакцинацияға қатысты сұрақтар бойынша жедел желі



Co-funded by  
the European Union



World Health  
Organization

European Region

Бұл бейнетүсірілім Еуропалық Одақтың қаржылық қолдауымен дайындалды. Оның мазмұны тек қана Дүниежүзілік денсаулық сақтау ұйымының жауапкершілігінде, міндетті түрде Еуропалық Одақ ұстанымын танытпайды.



Привет!  
Я слышал, твой  
сын заболел,  
Звоню узнать,  
всё ли у вас в  
порядке?

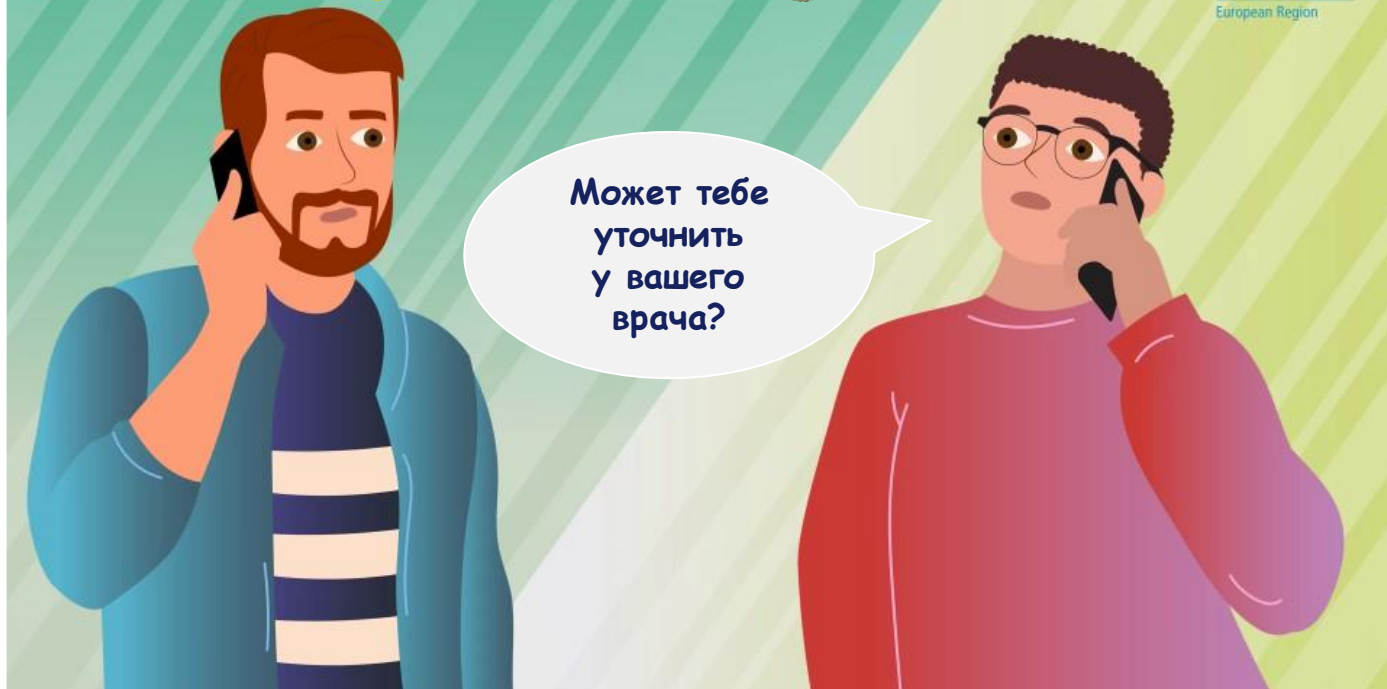


Да, во время  
Ковида  
мы пропустили  
плановую  
вакцинацию









*Поговорите о #вакцинации с вашим лечащим врачом*

## В Казахстане заболеваемость корью растёт

Подробная информация доступна на сайте [egu.kz](http://egu.kz)

 **7701** - телефон горячей линии по вакцинации





Софинансирование  
Европейского Союза



Всемирная организация  
здравоохранения

Европейский регион

Данное видео подготовлено при финансовой поддержке Европейского союза. Его содержание является предметом исключительной ответственности Всемирной организации здравоохранения, не обязательно отражает позиции Европейского союза.

Co-funded by  
the European Union



MINISTRY OF HEALTHCARE  
OF THE REPUBLIC OF KAZAKHSTAN



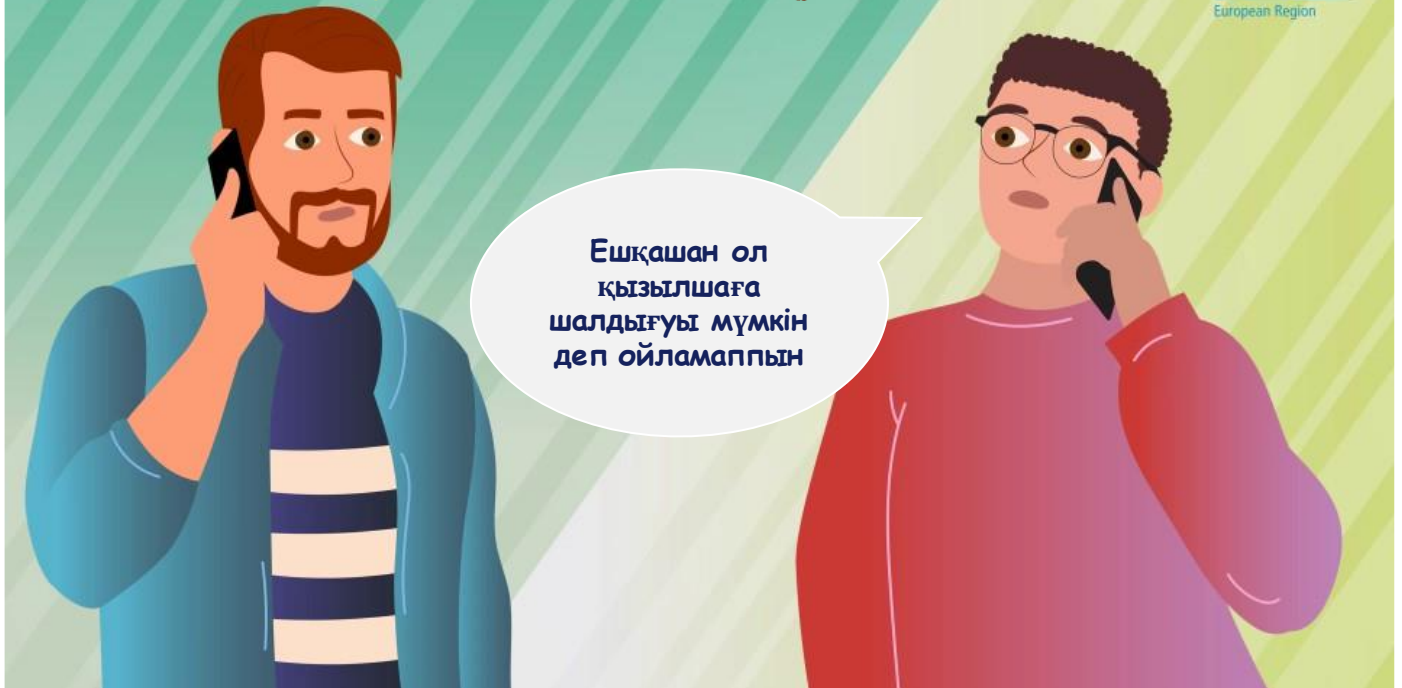
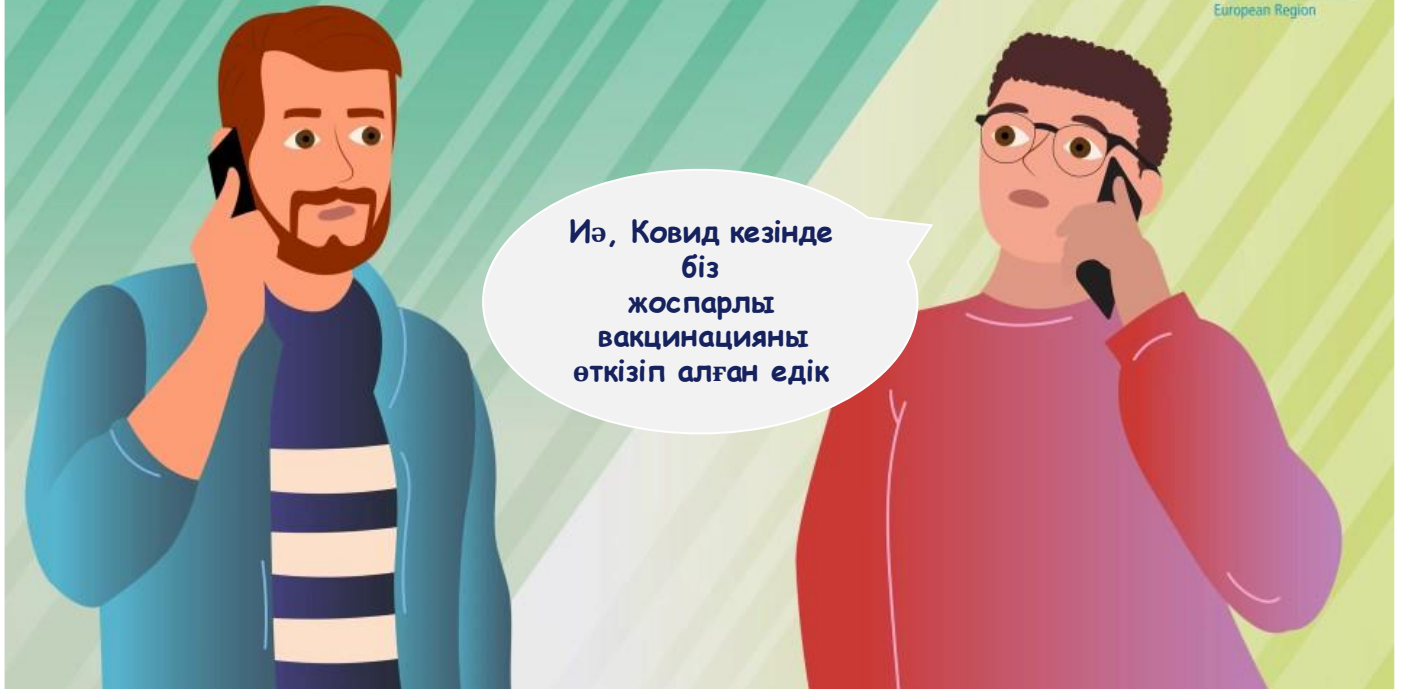
NATIONAL CENTER OF PUBLIC HEALTH CARE  
OF THE MINISTRY OF HEALTH  
OF THE REPUBLIC OF KAZAKHSTAN

World Health  
Organization  
European Region

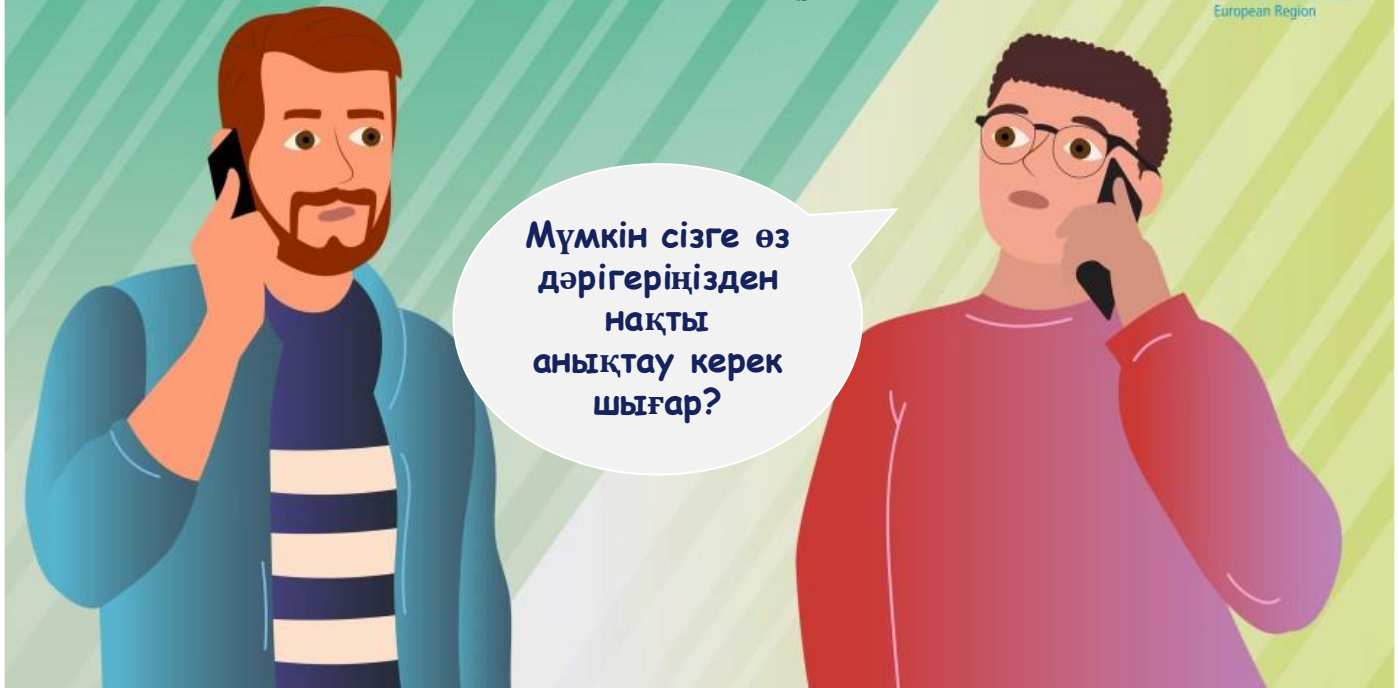
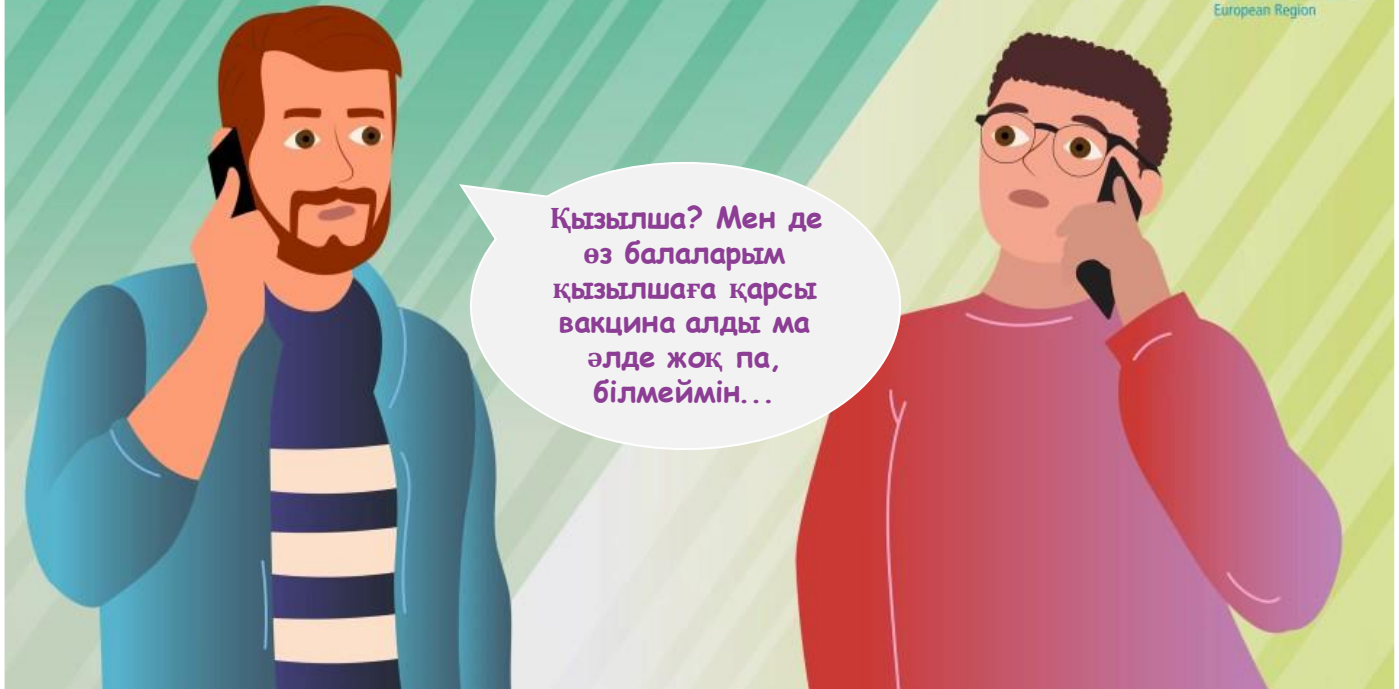


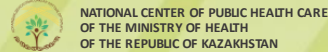
Сәлем!  
Мен сенің ұлың  
ауырып қалғанын  
естідім, білейін  
деп қоңырау  
шалып тұрмын,  
сізде бәрі  
ойдағыдай ма?











Өз емдеуші дәрігеріңізбен #вакцинация туралы сөйлесіңіз

# Қазақстанда қызылшаға шалдығу көбейді

Толық ақпарат сайтта [egu.kz](http://egu.kz)



7701 - вакцинацияға қатысты сұрақтар бойынша жедел желі



Co-funded by  
the European Union



World Health  
Organization

European Region

Бұл бейнетүсірілім Еуропалық Одақтың қаржылық қолдауымен дайындалды. Оның мазмұны тек қана Дүниежүзілік денсаулық сақтау ұйымының жауапкершілігінде, міндетті түрде Еуропалық Одақ ұстанымын танытпайды.



Софинансирование Европейского Союза | МИНИСТЕРСТВО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН | НАЦИОНАЛЬНЫЙ ЦЕНТР ОБЩЕСТВЕННОГО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ | Всемирная организация здравоохранения

Понимание важности вакцинации может спасти жизнь того, кого вы любите

#ПоговоритеОвакцинации с вашим врачом

Подробная информация доступна на сайте [egu.kz](http://egu.kz)  
☎ 7701 - телефон горячей линии по вакцинации

Co-funded by the European Union | MINISTRY OF HEALTHCARE OF THE REPUBLIC OF KAZAKHSTAN | NATIONAL CENTER OF PUBLIC HEALTH CARE OF THE MINISTRY OF HEALTH OF THE REPUBLIC OF KAZAKHSTAN | World Health Organization European Region

Вакцинация маңыздылығын түсіну сіз жақсы көретін жанның өмірін сақтап қалады

#Вакцинация туралы өз дәрігеріңізбен сөйлесіңіз

Толық ақпарат [egu.kz](http://egu.kz) сайтында  
☎ 7701 - вакцинацияға қатысты сұрақтар бойынша жедел желі

Софинансирование Европейского Союза | МИНИСТЕРСТВО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН | НАЦИОНАЛЬНЫЙ ЦЕНТР ОБЩЕСТВЕННОГО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ | Всемирная организация здравоохранения

Число случаев кори в Казахстане увеличивается

Вакцинация защищает вас и тех, кого вы любите  
#ПоговоритеОвакцинации с вашим врачом

Подробная информация доступна на сайте [egu.kz](http://egu.kz)  
☎ 7701 - телефон горячей линии по вакцинации

Co-funded by the European Union | MINISTRY OF HEALTHCARE OF THE REPUBLIC OF KAZAKHSTAN | NATIONAL CENTER OF PUBLIC HEALTH CARE OF THE MINISTRY OF HEALTH OF THE REPUBLIC OF KAZAKHSTAN | World Health Organization European Region

Қазақстанда қызылша жағдайларының саны көбеюде

Вакцинация сізді және сіз жақсы көретін жандарды қорғайды  
#Вакцинация туралы өз дәрігеріңізбен сөйлесіңіз

Толық ақпарат [egu.kz](http://egu.kz) сайтында  
☎ 7701 - вакцинацияға қатысты сұрақтар бойынша жедел желі

Софинансирование Европейского Союза | МИНИСТЕРСТВО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН | НАЦИОНАЛЬНЫЙ ЦЕНТР ОБЩЕСТВЕННОГО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ | Всемирная организация здравоохранения

Графики вакцинации основаны на том, как иммунная система реагирует на вакцины в разном возрасте и когда мы подвергаемся наибольшему риску заболевания

#Вакциныработают

Следуйте графику плановой вакцинации и наверстайте упущенные вакцины

Подробная информация доступна на сайте [egu.kz](http://egu.kz)  
☎ 7701 - телефон горячей линии по вакцинации

Co-funded by the European Union | MINISTRY OF HEALTHCARE OF THE REPUBLIC OF KAZAKHSTAN | NATIONAL CENTER OF PUBLIC HEALTH CARE OF THE MINISTRY OF HEALTH OF THE REPUBLIC OF KAZAKHSTAN | World Health Organization European Region

Вакцинация кестелері әртүрлі жаста иммундық жүйенің вакцинаға қалай жауап беруіне және біз аурудың ең зор қаупіне қашан бейім екенімізге негізделген

#Вакциналәржұмыс істейді

Жоспарлы вакцинация кестесін қадағалаңыз және өткізіп алған вакциналар орнын толтырыңыз

Толық ақпарат [egu.kz](http://egu.kz) сайтында  
☎ 7701 - вакцинацияға қатысты сұрақтар бойынша жедел желі

Многие дети запаздывали с  
вакцинацией, что сделало их  
уязвимыми к болезням

#Вакциныработают



Следуйте графику плановой вакцинации и наверстайте  
упущенные вакцины

Подробная информация доступна на сайте [egu.kz](http://egu.kz)  
☎ 7701 - телефон горячей линии по вакцинации

Көптеген балалар вакцинациядан кеш  
қалды, бұл оларды ауруларға осал  
күйге түсіреді

#Вакциналаржұмыс істейді



Жоспарлы вакцинация кестесін қадағалаңыз және өткізіп  
алған вакциналар орнын толтырыңыз.

Толық ақпарат [egu.kz](http://egu.kz) сайтында  
☎ 7701 - вакцинацияға қатысты сұрақтар бойынша жедел желі